















ABFALLTRENNUNG LEICHT GEMACHT!

Bunt- und Weißglas	Metall	Papier und Karton	Kunst- und Verbundstoff	Bioabfall	Restmüll
					
Bitte zum Bunt- oder Weißglas	Bitte zum Metall	Bitte zum Papier oder Karton	Bitte zum Kunststoff	Bitte zum Bioabfall	Bitte zum Restmüll
<p>Hohlglasbehälter wie Flaschen, Flacons, Lebensmittelgläser, Kosmetikfläschchen, Glasampullen ...</p> <p>Weiß- und Buntglas bitte sorgfältig trennen und die Verschlüsse entfernen!</p> <p>Überzeugen Sie sich, dass keine Pfandflaschen dabei sind, sie sollen wiederbefüllt werden!</p>	<p>Weißblechdosen, Getränkedosen, Konservendosen, Alufolien, Getränkeverschlusskappen, nur spachtelreine bzw. tropffreie Farb- und Lackdosen, restentleerte (druckgasfreie) Spraydosen</p>	<p>Papier: Zeitungen, Illustrierte, Prospekte, Postwurf, Hefte, Bücher, Schreibpapier, Kataloge, Fensterkuverts, unbeschichtetes und sauberes Papier</p> <p>Karton (bitte falten): Schachteln, Wellpappe, Kartons, Kraftpapiersäcke</p>	<p>Kunststofffolien, Getränke-, Kaffee-, Vakuum-, Tiefkühlpackungen, ausgespülte Putzmittel- und Kosmetikleergebinde</p> <p>Verbundstoffe wie z.B. Tablettenpackungen.</p> <p>Styropor (Getrennsammlung sinnvoll)</p> <p>Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeinde.</p>	<p>Obst- und Gemüsereste, verdorbene Lebensmittel und Lebensmittelreste, Eierschalen, Kaffeesatz und -filter, Teesatz und -beutel, Schnittblumen, Holzwolle, Holzkohle und -asche, Gartenabfälle</p>	<p>Abfälle, die keiner Verwertung zugeführt werden können: kaputtes Porzellan und Keramik, Zigarettenstummel, Asche von Kohleöfen, Staubsaugerbeutel, Zahnbürsten, Kleiderbügel, Strumpfhosen, Wegwerfwindeln, Hygieneartikel, kaputtes Spielzeug, Glühbirnen, MC's-/ Videokassetten</p>
Nicht zum Bunt- oder Weißglas	Nicht zum Metall	Nicht zum Papier oder Karton	Nicht zum Kunststoff	Nicht zum Bioabfall	Nicht zum Restmüll
<p>Verschlüsse, Deckel, Porzellan, Steingutflaschen, Keramik, Glasgeschirr, Trinkgläser, Glühlampen</p> <p>Fensterglas, Spiegelglas, Drahtglas (Getrennsammlung sinnvoll)</p>	<p>Verbundstoffe Spraydosen und Gaskartuschen etc. mit Restinhalten</p> <p>Töpfe, Pfannen, Haushaltsschrott – zur Altmetallsammlung der Gemeinde sinnvoll</p>	<p>Tiefkühlpackungen (beschichtet), Kohlepapier, Zellophan, Tapeten, Papiertaschentücher, Getränkepackungen</p>	<p>Alles was nicht zu Verpackungen zu zählen ist: z.B. kaputtes Kinderspielzeug, Zahnbürsten, Kleiderbügel, Strumpfhosen, Musik und Videokassetten, CD's</p>	<p>künstl. Katzenstreu, Staubsaugerbeutel, Wegwerfwindeln, Zigarettenstummel, Problemstoffe, Restmüll, Asche von Kohle-Öfen, sämtliche Verpackungen</p>	<p>Abfälle, die einer Verwertung zugeführt werden können! Das sind Altstoffe wie tragbare Kleider und Schuhe, sämtliche Verpackungen und Bioabfälle sowie Elektroaltgeräte und Problemstoffe</p>

QUELLE: UMWELTVEREIN TIROL, LAND TIROL






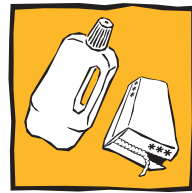

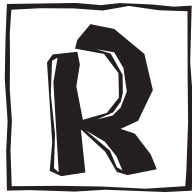
RUBBISH SEPARATION MADE EASY!

Coloured and clear glass	Metal	Paper and cardboard	Plastic and composite material	Bio-waste	Non-recyclable waste
					
Yes please – mixed or clear glass	Yes please – metal	Yes please – paper or cardboard	Yes please – plastic	Yes please – bio-waste	Yes please – non-recyclable waste
Hollow glass containers like bottles, flacons, food jars, cosmetics bottles, glass ampules... Please carefully separate clear and coloured glass and remove the tops. Ensure that no returnable bottles are included – these should be reused.	Tin cans, drinks cans, steel cans, aluminium foil, drinks bottle caps, (scraped clean and drip-free only) paint and varnish tins, completely empty spray cans (containing no pressurised gas)	Paper: newspapers, magazines, brochures, mail shots, notebooks, books, writing paper, catalogues, window envelopes, uncoated and clean paper Cardboard (please fold): boxes, corrugated cardboard, cartons, kraft paper bags	Plastic sheets, drinks/ coffee/vacuum/deep-freeze packaging, rinsed out empty containers from cleaning and cosmetic products Composite materials e.g. tablet packaging. Styrofoam (separate collection sensible) Please ask your local authority.	Fruit and vegetable remains, rotten food and food leftovers, eggshells, coffee grounds and filters, tea leaves and teabags, cut flowers, wood shavings, charcoal and ashes, garden waste	Waste that cannot be recycled: broken porcelain and ceramics, cigarette stubs, ashes from charcoal stoves, vacuum cleaner bags, toothbrushes, coat hangers, tights, disposable nappies, toiletries, broken toys, light bulbs, MCs/ video cassettes
No thanks – coloured or clear glass	No thanks – metal	No thanks – paper or cardboard	No thanks – plastic	No thanks – bio-waste	No thanks – non-recyclable waste
Lids, caps, porcelain, earthenware bottles, ceramics, glassware, drinking glasses, bulbs Window panes, mirror glass, wire glass (separate collection sensible)	Composite materials spray cans and gas cartridges etc. that are not completely empty Pots, pans, household scrap metal – goes to communal scrap metal collection	Deep-freeze packaging (coated), carbon paper, cellophane, wallpapers, paper tissues, drinks packaging	Anything that doesn't count as packaging: e.g. broken toys, toothbrushes, coat hangers, tights, music and video cassettes, CDs	Artificial cat litter, vacuum cleaner bags, disposable nappies, cigarette stubs, hazardous waste, non-recyclable waste, ashes from coal-burning stoves, all packaging	Waste that can be recycled! This includes waste items like wearable clothes and shoes, all packaging and bio-waste and electric appliances and hazardous waste

SOURCE: UMWELTVEREIN TIROL, LAND TIROL









LE TRI SÉLECTIF EN TOUTE SIMPLICITÉ !

Verre blanc et coloré	Métal	Papier et carton	Plastique et matières composites	Déchets biodégradables	Déchets non recyclables
					
A jeter avec le verre blanc ou coloré	A jeter avec le métal	A jeter avec le papier ou le carton	A jeter avec le plastique	A jeter avec les déchets biodégradables	A jeter avec les déchets non recyclables
<p>Récipients en verre creux, par ex. bouteilles, flacons, verre ménager, flacons de cosmétiques, ampoules de médicaments en verre,...</p> <p>Veuillez séparer le verre blanc du verre de couleur, en enlevant couvercles et bouchons !</p> <p>Vérifiez qu'aucune bouteille consignée ne fait partie des déchets, elles sont destinées à être remplies à nouveau !</p>	<p>Boîtes en fer blanc, canettes, boîtes de conserve, papier aluminium, bouchons, pots de peinture nettoyés (plus de gouttes, vidés à la spatule), aérosols complètement vides (plus de gaz)</p>	<p>Papier : journaux, magazines, prospectus, courrier, cahiers, livres, papier, catalogues, enveloppes à fenêtre, papier propre non couché</p> <p>Carton (plié SVP) : boîtes en carton, carton ondulé, cartons, sacs en papier Kraft</p>	<p>Feuilles en plastique, bouteilles, emballages de café, de produits surgelés, emballages sous vide, emballages vides de produits ménagers et cosmétiques</p> <p>Emballages en matière composite, par ex. emballages de comprimés</p> <p>Polystyrène (collecte séparée conseillée) Veuillez vous renseigner auprès de votre commune</p>	<p>Restes de fruits et légumes, aliments avariés, et restes, coquilles d'œuf, marc de café et filtres, sachets de thé, fleurs coupées, laine de bois, charbon de bois, cendres, déchets de jardinage</p>	<p>Déchets qui ne peuvent pas être recyclés : porcelaine cassée, céramique, mégots de cigarettes, cendres de poêles à charbon, sacs aspirateur, brosses à dents, collants, couches jetables, articles d'hygiène, jouets cassés, ampoules électriques, cassettes audio/vidéo</p>
Ne pas jeter avec le verre blanc ou coloré	Ne pas jeter avec le métal	Ne pas jeter avec le papier ou le carton	Ne pas jeter avec le plastique	Ne pas jeter avec les déchets biodégradables	Ne pas jeter avec les déchets non recyclables
<p>Bouchons, couvercles, porcelaine, bouteilles en faïence, céramique, vaisselle en verre, verres à boire, ampoules électriques</p> <p>Verre à vitres, miroir, verre armé (collecte séparée conseillée)</p>	<p>Emballages composites, aérosols et cartouches de gaz pas entièrement vides</p> <p>Casserolles, poêles, ferraille destinée à la collecte des vieux métaux de votre commune</p>	<p>Emballages de produits surgelés (pelliculés), papier carbone, cellophane, papier peint, mouchoirs en papier, emballages de boissons</p>	<p>Tout ce qui n'est pas considéré comme emballage : par ex. jouets cassés, brosses à dents, cintres, collants, cassettes audio et vidéo, CD</p>	<p>Litière art. pour chats, sacs aspirateur, couches jetables, mégots de cigarette, substances dangereuses, déchets non recyclables, cendres de cheminée, emballages</p>	<p>Déchets qui peuvent être recyclés ! Par exemple, vieux vêtements ou chaussures, tous les emballages, les déchets biodégradables, les appareils électroménagers et les substances nocives</p>

SOURCE: UMWELTVEREIN TIROL, LAND TIROL

RACCOLTA DIFFERENZIATA, UN GIOCO DA RAGAZZI!

Vetro colorato e bianco	Metallo	Carta e cartone	Plastica e materiale composito	Rifiuti organici	Rifiuti indifferenziati
					
Idoneo per vetro colorato o bianco	Idoneo per metallo	Idoneo per carta o cartone	Idoneo per plastica	Idoneo per rifiuti organici	Idoneo per rifiuti indifferenziati
<p>Contenitori di vetro cavo come bottiglie, flaconi, vasetti per alimenti, flaconi di cosmetici, ampole di vetro...</p> <p>Separare con cura il vetro bianco e colorato e rimuovere i tappi!</p> <p>Assicurarsi che non vi siano bottiglie a rendere, queste vanno riutilizzate!</p>	<p>Lattine in lamiera bianca, lattine di bibite, lattine di conserve, pellicole di alluminio, tappi di bibite, solo lattine di colori e vernici senza stucco o gocce, lattine spray svuotate (prive di gas compresso)</p>	<p>Carta: giornali, riviste, dépliant, articoli postali, quaderni, libri, carta da lettere, cataloghi, buste con finestra, carta non rivestita e pulita</p> <p>Cartone (piegare): scatole, cartone ondulato, cartoni, sacchetti di carta Kraft</p>	<p>Pellicole di plastica, confezioni di bibite, caffè, sotto vuoti e per congelatore, bottiglie di detersivi e cosmetici vuoti e risciacquati</p> <p>Materiali compositi, ad es. confezioni di pastiglie</p> <p>Polistirolo (opportuna la raccolta differenziata) Informarsi presso il proprio comune.</p>	<p>Resti di frutta e verdura, alimenti scaduti e residui di alimenti, gusci di uova, resti e filtri del caffè, bustine e resti del tè, fiori recisi, trucioli di legno, carbone di legna e cenere, rifiuti del giardino</p>	<p>Rifiuti che non possono essere riutilizzati: porcellana e ceramica rotta, mozziconi di sigarette, cenere di stufe a carbone, sacchetti per aspirapolvere, spazzolini, appendini, calze, pannolini, articoli per l'igiene, giochi rotti, lampadine, MC e videocassette</p>
Non idoneo per vetro colorato o bianco	Non idoneo per metallo	Non idoneo per carta o cartone	Non idoneo per plastica	Non idoneo per rifiuti organici	Non idoneo per rifiuti indifferenziati
<p>Tappi, coperchi, porcellana, bottiglie di ceramica, ceramica, stoviglie di vetro, bicchieri, lampadine</p> <p>Vetro di finestre, vetro di specchi, vetro cablato (opportuna la raccolta differenziata)</p>	<p>Lattine spray in materiali compositi e cartucce di gas ecc. con contenuto residuo</p> <p>Pentole, padelle, vecchie stoviglie – idonee per la raccolta differenziata di metallo del comune</p>	<p>Confezioni per surgelati (rivestite), carta carbone, cellophane, tappeti, fazzoletti di carta, confezioni di bibite</p>	<p>Materiale che non rientra nelle confezioni: ad es. giochi rotti, spazzolini, appendini, calze, audio e videocassette, CD</p>	<p>Lettiera sintetica per gatti, sacchetti per aspirapolvere, pannolini, mozziconi di sigarette, materiali pericolosi, rifiuti indifferenziati, cenere di stufe a carbone, tutte le confezioni</p>	<p>Rifiuti che possono essere riciclati!</p> <p>Si tratta di materiali usati come abiti e scarpe, tutte le confezioni e i rifiuti organici oltre ad apparecchi elettrici usati e ai materiali pericolosi</p>

Fonte: UMWELTVEREIN TIROL, LAND TIROL